

表演鹤行鹭伏动作时配的音乐. II က၊ <khyut> ①脱 (衣服、鞋等); 卸下: မျက်မှန်ကို ~ လိုက်သည်။ 把眼镜摘下来。/ အင်္ကျီ ~ သည်။ 脱衣服。/ လှည်း ~ သည်။ 卸(车)套。②除去杂质、去芜取精: ~ ပြီးသောသံရိုင်း: 去掉杂质的生铁 / ကြေး ~ ဆေး: 除污剂 (用于洗擦铜器) / အင်္ကျီ မှာစွန်းနေတဲ့သံချေးကို ~ တယ်။ 去掉染在衣服上的铁锈。

③【佛】超度 ④(俚)教训; 捉弄: သူများကိုသက်သက် ~ တာကွ။ 故意捉弄人。⑤出偏差, 搞错: ဝိရိယ ~ သည်။ 不勤奋。

ချွတ်ချော် က၊ <khyut khyaw> ①失足 ②偏斜, 没打中 ③搞错, 弄错: ကေး ~ သည်။ 说话说错了。

ချွတ်ရှို န၊ <khyut khyon> 一贫如洗, 很穷

ချွတ်ရှိုကျ က၊ <khyut khyon kya> (喻) 一贫如洗, 一无所有

ချွတ်ချွတ် ကဝ၊ <khyut khyut> 无牵无挂

ချွတ်စွပ် ကဝ၊ <khyut sut> 一模一样: ဒီကလေးဟာသူ့အဖေ့ ~ တူတယ်။ 这孩子跟他爸爸长得一模一样。

ချွတ်နင်း က၊ <khyut nin> 轻轻地踩, 轻手轻脚地走路, 鹤行鹭伏: အိမ်ပေါ်သို့ ~ ရှုတ်လာ၏။ 蹑手蹑脚地走上楼来。

ချွတ်ယှင်း က၊ <khyut ywin>: ①错误, 误差; 有缺陷: ကေး ~ သည်။ 话讲错了。/ အင်ဂျင်စက် ~ သွားပြန်၏။ 机器又发生故障了。②失常, 错乱: သတိ ~ သည်။ 神经错乱。

ချွတ်ယှင်းချက် န၊ <khyut ywin: gyet> 缺点, 错误

ချွတ်လား န၊ <khyut la>: (划船、赛马等的)决赛

ချွတ်လွဲ က၊ <khyut lwe>: 错误, 谬误: ~ သောစကား: 错话, 谬论

ချွတ်လွဲ က၊ <khyut hlwe>: (古)(迷信)以巫术治病

ချွန်ချွန် ကဝ၊ <khyun' khyun> (诗)径直地

ချွန် I ကဝ၊ <khyun> = ကျွန်(古)假装, 佯装: စား ~ ပြုသည်။ 假装吃。 II က၊ <khyun> ①削尖, 磨尖, 弄尖: ခဲတံ ~ သည်။ 削铅笔。②办好, 做好: ကိုယ်ထူးကိုယ် ~ သည်။ 自力更生。 III နဝ၊ <khyun> ①尖, 锋利 ②突出, 杰出, 出色的: လူရည် ~ 优秀生

ချွန်စက် န၊ <khyun zet> 卷笔刀

ချွန်ထက် နဝ၊ <khyun htet> 尖, 锋利, 尖利的

ချွန်မြဲ နဝ၊ <khyun mya> = ချွန်ထက်

ချွန်း I န၊ <khyun>: ①赶象用的带尖铁钩的木棒: ဆင်ကို ~ ဖြင့်ပေါက်သည်။ 用钩棒扎象以指挥象的行动。/ ဆင်ဖိုးထက် ~ ဖိုးကြီး။ (成)钩棒价钱比象还贵。喻: 划不来, 不合算。②摘果子用的带钩长竿 ③磨宝石时, 宝石下端的突出部分 ④尖形物: လက်မောင်းထက်တိုင်အမြူ ~ သုံးထပ်စီရှိသည်။ 臂上有表示上士军阶的三条尖形白杠。

⑤扑克牌中的有两点或三点的牌 ⑥骨牌中两点白一点红的牌 II နဝ၊ <khyun>: 尖, 锋利

ချွန်းကလေး န၊ <khyun: g- lei>: 纸牌中有两点的牌

ချွန်းကောက် န၊ <khyun: gaut> 挂东西的弯钩

ချွန်းကုန်ဖွင့် က၊ <khyun: gon phwin> 尽全力, 努力(做)

ချွန်းကွင်း န၊ <khyun: gwin>: (罕) 赶象用的带尖铁钩木棒

ချွန်းခင်း န၊ <khyun: gin>: = ချွန်းချက်

ချွန်းချက် န၊ <khyun: gyet> 赶象时常用尖钩棒刺打的象体上敏感部分

ချွန်းချိတ် န၊ <khyun: gyeit> 尖钩

ချွန်းတောင်း န၊ <khyun: daun>: ①赶象用的带尖铁钩的短棍棒 ②摘果子用的钩子

ချွန်းဖွင့် က၊ <khyun: phwin> 收起赶象钩棍, 让象撒开性子飞奔 (与 ချွန်းအုပ် 相对)

ချွန်းမ န၊ <khyun: ma> 赶象用的大钩棒

ချွန်းရိုး န၊ <khyun: yo>: ①赶象钩棒的把儿 ②摘果钩的竿

ချွန်းသီး န၊ <khyun: dhi> 赶象钩棒上的尖钩部分

ချွန်းသတ် က၊ <khyun: that> ①用赶象钩棒管象 ②(喻) 控制, 克制: ဝိတ်ဆင်ရိုင်းကိုညှာတ် ~ သည်။ 用理智克制住心猿意马的心绪。

ချွန်းသွား န၊ <khyun: dhwa>: = ချွန်းသီး

ချွန်းအုပ် က၊ <khyun: out> ①用赶象钩棒驾驭 ②(喻) 控制, 克制

ခြွဲ က၊ <khywa> 激起, 激发, 唤起: အနာကြအောင်ဆေးဖြင့် ~ ပေးသည်။ 用药促使疮伤发起来。/ အလုပ်သမားများကို မုန်းစိတ်ကြအောင် ~ ပေးကြ၏။ 激发工人们的不满情绪。

ခြွေ က၊ <khywei> ①使...落, 摘取: စပါး ~ သည်။ 脱稻粒。/ ပြောင်းဖူးစေ့ ~ သည်။ 掰玉米粒。/ စပါး ~ စက် 稻谷脱粒机 / ပန်းသီးကို ~ သည်။ 摘苹果。②消灭, 摧残: ရန်သူကို ~ သည်။ 消灭敌人。/ ဇိဝိန် ~ သည်။ 杀死。③分给 ④演讲: မိန့်ခွန်း ~ သည်။ 发表讲话。/ ဗျာဒိတ် ~ သည်။ 预言。/ နှုတ် ~ သည်။ 说。

ခြွေချ က၊ <khywei khya> 摘下, 取下

ခြွေချိုင့် က၊ <khywei khyain> 摘下, 取下

ခြွေချွတ် က၊ <khywei khyut> 【佛】超度, 度化

ခြွေဆွတ် က၊ <khywei hsut> 摘取: ပန်းသီးကို ~ သည်။ 摘苹果。

ခြွေရံ I က၊ <khywei yan> 围绕, 簇拥, 伴随 II န၊ <khywei yan> 随从, 侍从,

ခြွေရံသင်းပင်း န၊ <khywei yan thin: bin> 随从, 侍从, 伴随者 (不能用于单数)

ခြွေရွှေ န၊ <khywei ywei> = ခြွေရံသင်းပင်း